382R1463

10.6.82 *EUROOPAN YHTEISÖJEN VIRALLINEN LEHTI* N:o L 159/1

NEUVOSTON ASETUS (ETY) N:o 1463/82,

annettu 27 päivänä toukokuuta 1982,

asetuksen (ETY) N:o 2915/79 muuttamisesta tiettyjen juustojen tiettyihin tariffinimikkeisiin luokittelun edellytysten osalta sekä yhteisestä tullitariffista annetun asetuksen (ETY) N:o 950/68 muuttamisesta

EUROOPAN YHTEISÖJEN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan talousyhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon maidon ja maitotuotteiden yhteisestä markkinajärjestelyistä 27 päivänä kesäkuuta 1968 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 804/68(1), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (ETY) N:o 1183/82(2), ja erityisesti sen 14 artiklan 6 kohdan,

ottaa huomioon komission ehdotuksen,

sekä katsoo, että

maidon ja maitotuotteiden tuontimaksuja laskettaessa sovellettavista tuoteryhmistä ja erityissäännöksistä sekä yhteisestä tullitariffista annetun asetuksen (ETY) N:o 950/68 muuttamisesta 18 päivänä joulukuuta 1979 annetussa neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 2915/79(3), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (ETY) N:o 1191/82(4), säädetään yhteisen tullitariffin nimikkeeseen 04.04 kuuluvien tiettyjen juustojen hyväksymisen edellytyksistä; yhtäältä Itävallan ja toisaalta Suomen kanssa GATTin (tullitariffia ja kauppaa koskeva yleissopimus) mukaisesti tehtyjen kahdenvälisten sopimusten seurauksena, olisi tarpeen mukauttaa tuota asetusta, jotta voitaisiin toteuttaa näiden maiden kanssa tehdyt sitoumukset yhteisössä,

lisäksi, ottaen huomioon yhteisön tuomioistuimen tuomion 9 päivänä heinäkuuta 1981(5), olisi muutettava asetuksen (ETY) N:o 2915/79 liitettä II, ja

tätä asetusta sovellettaessa käytettävä tariffinimikkeistö sisältyy yhteiseen tullitariffiin; siten olisi muutettava asetuksella (ETY) N:o 950/68(6) annettua yhteistä tullitariffia, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (ETY) N:o 1191/82,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Muutetaan asetus (ETY) N:o 2915/79 seuraavasti:

1. poistetaan ensimmäisen artiklan 2 kohta;

2. korvataan 7—11 artiklat seuraavasti:

"*7 artikla*

1. Tuontimaksu 100 kilogrammalta 7. ryhmään kuuluvaa tuotetta on:

— 18,13 ECUn suuruinen liitteen II a kohtaan ja c kohtaan kuuluvista tuotteista,

— 9,07 ECUn suuruinen liitteen II b kohtaan kuuluvista tuotteista,

jos vahvistetaan, että tuotteet vastaavat kuvausta, ja että arvoa vapaasti rajalla, mikäli se otetaan huomioon, noudatetaan.

2. Liitteessä II olevien a kohtaan ja b kohtaan kuuluvien tuotteiden vapaasti rajalla -arvorajat korotetaan tai lasketaan 14 ECUlla, kun yhteisön maidolle asettama tavoitehinta nousee tai laskee 1 ECUn/100 kg.

8 artikla

Tuontimaksu 9. ryhmään ja alanimikkeeseen 04.04 B kuuluvasta tuotteesta on 6 prosenttia sen tullausarvosta.

9 artikla

1. Tuontimaksu 100 kilogrammalta 10. ryhmään liitteessä II kohtaan d, e ja f kuuluvista tuotteista on 12,09 ECUa, jos vahvistetaan, että tuotteet vastaavat kuvausta, ja että arvoa vapaasti rajalla noudatetaan.

2. Vapaasti rajalla -arvojen rajat kohdassa 1 tarkoitetusta tuotteesta nostetaan tai lasketaan saman suuruisella määrällä aina kun Cheddar-juuston kynnyshinta nousee tai laskee.

(1) EYVL N:o L 148, 28.6.1968, s. 13
(2) EYVL N:o L 140, 20.5.1982, s. 1
(3) EYVL N:o L 329, 24.12.1979, s. 1
(4) EYVL N:o L 140, 20.5.1982, s. 12
(5) EYVL N:o C 191, 31.7.1981, s. 8
(6) EYVL N:o L 172, 22.7.1968, s. 1

10 artikla

1. Tuontimaksu 100 kilogrammalta 11. ryhmään kuuluvaa tuotetta on, tämän kuitenkaan rajoittamatta 2 kohdan soveltamista:

A. alanimikkeeseen 04.04 D I a kuuluvista tuotteista seuraavien maksuosien summa:

a) maksuosa, joka on 80 prosenttia 11. ryhmän johtotuotteen maksusta,

b) maksuosa, joka on 5 prosenttia 6. ryhmän johtotuotteen maksusta,

c) 12,09 ECUn suuruinen maksuosa;

B. alanimikkeeseen 04.04 D I b kuuluvista tuotteista seuraavien maksuosien summa:

a) maksuosa, joka on 60 prosenttia 11. ryhmän johtotuotteen maksusta,

b) maksuosa, joka on 24 prosenttia 6. ryhmän johtotuotteen maksusta,

c) 12,09 ECUn suuruinen maksuosa;

C. alanimikkeeseen 04.04 D II kuuluvista tuotteista seuraavien maksuosien summa:

a) B alakohdan mukaisesti lasketun maksun suuruinen maksuosa,

b) 96,72 ECUn suuruinen maksuosa;

D. alanimikkeeseen 04.04 E I c 1 kuuluvista tuotteista 75 prosenttia johtotuotteen maksusta;

E. alanimikkeisiin 04.04 E I c 2 tai 04.04 E II b kuuluvista tuotteista seuraavien maksuosien summa:

a) 11. ryhmän johtotuotteen maksun suuruinen maksuosa,

b) 96,72 ECUn suuruinen maksuosa.

2. Tuontimaksu 100 kilogrammalta liitteessä II olevista kohtiin g) ja h) kuuluvista tuotteista on kuitenkin 36,27 ECUa, jos vahvistetaan, että tuotteet vastaavat kuvausta, ja että arvoa vapaasti rajalla, mikäli se otetaan huomioon, noudatetaan.

11 artikla

1. Tuontimaksu 100 kilogrammalta 11. ryhmään kuuluvaa tuotetta on kynnyshinta vähennettynä seuraavasti, tämän kuitenkaan rajoittamatta 2, 3, ja 4 kohtien soveltamista:

— 226,34 ECUa 100 kilogrammalta liitteen II kohtaan i kuuluvia tuotteita,

— 226,34 ECUa 100 kilogrammalta ja lisäksi korotetaan 24,18 ECUn suuruisen maksuosan verran liitteen II kohtaan k kuuluvia tuotteita,

— 238,43 ECUa 100 kilogrammalta liitteen II kohtiin l ja m kuuluvia tuotteita,

sillä edellytyksellä, että käytetty tuonnin hinta ei ole alle sen määrän, joka on vähennetty kynnyshinnasta. Kuitenkaan käytetty tuonnin hinta ei saa olla pienempi kuin 220,30 ECUa 100 kilogrammalta liitteen II kohdassa m kuvattuja tuotteita.

Lisäksi täytyy vahvistaa, että tuotteet vastaavat liitteessä II olevaa kuvausta.

2. Tuontimaksu 100 kilogrammalta liitteen II kohtaan n kuuluvia tuotteita on 55 ECUa, jos vahvistetaan, että tuotteet vastaavat siinä olevaa kuvausta.

3. Tuontimaksu 100 kilogrammalta liitteen II kohtiin o j p kuuluvia tuotteita on 50 ECUa, jos vahvistetaan, että tuotteet vahvistavat siinä olevaa kuvausta.

4. Tuontimaksu 100 kilogrammalta liitteen II kohtaan q kuuluvia tuotteita on 18,13 ECUa, jos vahvistetaan, että tuotteet vastaavat siinä olevaa kuvausta";

3. korvataan liitteet I ja II tämän asetuksen liitteillä I ja II.

2 artikla

Muutetaan yhteinen tullitariffi tämän asetuksen liitteellä III.

3 artikla

Tämä asetus tulee voimaan seuraavana päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä.*

Sitä sovelletaan 5 päivästä heinäkuuta 1982 lähtien.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 27 päivänä toukokuuta 1982.

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja

M. HANSENNE

LIITE I

Ryhmän numero	Yhteisen tullitariffin mukaiset tuoteryhmät	Tuoteryhmien johtotuotteet
1	04.02 A I	Sumutuskäsittelyllä saatu herajauhe, jonka vesipitoisuus on pienempi kuin 5 painoprosenttia, nettopainoltaan vähintään 25 kilogramman painoisissa tavanomaisissa kauppapakkauksissa.
2	04.02 A II a) 1 04.02 A II b) 1 04.02 B I b) 1 aa) 04.02 B I b) 2 aa) ex 23.07 B	Sumutuskäsittelyllä saatu maitojauhe, jonka rasvapitoisuus on 1,5 painoprosenttia, nettopainoltaan vähintään 25 kilogramman painoisissa tavanomaisissa kauppapakkauksissa.
3	04.02 A II a) 2 04.02 A II a) 3 04.02 A II a) 4 04.02 A II b) 2 04.02 A II b) 3 04.02 A II b) 4 04.02 B I a) 04.02 B I b) 1 bb) 04.02 B I b) 1 cc) 04.02 B I b) 2 bb) 04.02 B I b) 2 cc)	Sumutuskäsittelyllä saatu maitojauhe, jonka rasvapitoisuus on 26 painoprosenttia ja vesipitoisuus pienempi kuin 5 painoprosenttia, nettopainoltaan vähintään 25 kilogramman painoisissa tavanomaisissa kauppapakkauksissa.
4	04.02 A III a)	Tiivistetty maito, jonka rasvapitoisuus on 7,5 painoprosenttia ja kuiva-ainepitoisuus 25 painoprosenttia, 96 tölkkiä, joiden nettopaino on 170 g, sisältävissä laatikoissa tai koteloissa.
5	04.02 B II a)	Lisättyä sokeria sisältävä tiivistetty maito, jonka rasvapitoisuus on 9 painoprosenttia ja maidon kuiva-ainepitoisuus 31 painoprosenttia, 48 tölkkiä, joiden nettopaino on 397 g, sisältävissä laatikoissa tai koteloissa.
6	04.01 04.02 A III b) 04.02 B II b) 04.03	Voi, jonka rasvapitoisuus on 82 painoprosenttia, nettopainoltaan vähintään 25 kilogramman painoisissa tavanomaisissa kauppapakkauksissa.
7	04.04 A	Pakkaamaton emmentaljuusto tahkoina, jota on kypsytetty 3—4 kuukautta ja jonka rasvapitoisuus on 45 painoprosenttia kuivaaineesta.
8	04.04 C	Kokonaiset sinihomejuustot, joiden rasvapitoisuus on 45 painoprosenttia kuiva-aineesta, tavanomaisissa kauppapakkauksissa.
9	04.04 E I a) 04.04 B 04.04 E II a)	Pakkaamaton parmigiano reggiano -juusto tahkoina, jota on kypsytetty 18 kuukautta ja jonka rasvapitoisuus on 32 painoprosenttia.
10	04.04 E I b) 1	Pakkaamattomat, kokonaiset cheddar-juustot, joita on kypsytetty 3 kuukautta ja joiden rasvapitoisuus on 50 painoprosenttia kuiva-aineesta ja vesipitoisuus rasvattomassa juustomassassa yli 50, mutta enintään 57 painoprosenttia.
11	04.04 D 04.04 E I b) 2 04.04 E I c) 04.04 E II b)	Pakkaamattomat, kokonaiset juustot, joita on kypsytetty 6—8 viikkoa ja joiden rasvapitoisuus on 45 painoprosenttia kuiva-aineesta.
12	17.02 A II 21.07 F I	Laktoosin puhtausaste 98,5 prosenttia kuiva-painosta, tavanomaisissa kauppapakkauksissa.

LIITE II

Yhteisen tulli-tariffin numero	Tavaran kuvaus
a) 04.04 A	Emmental, gruyère, sbrinz, bergkäse, appenzell, vacherin fribourgeois ja tête de moine, muut kuin raasteet tai jauheet, pienin rasvapitoisuus 45 painoprosenttia kuiva-aineesta, joita on kypsytetty vähintään kaksi kuukautta vacherin fribourgeoisin osalta, kolme kuukautta muiden osalta: — kokonaiset, kuorelliset juustot, joiden arvo vapaasti rajalla on vähintään 348,46 ECUa mutta enintään 372,64 ECUa 100 kilon nettopainoa kohti, — tyhjiössä tai tehottomassa kaasussa pakatut palat, joissa on kuori ainakin yhdellä sivulla, nettopaino vähintään 1 kg mutta enintään 5 kg ja jonka arvo vapaasti rajalla on vähintään 372,64 ECUa mutta enintään 396,82 ECUa 100 kilon nettopainoa kohti,
b) 04.04 A	Emmental, gruyère, sbrinz, bergkäse, appenzell, vacherin fribourgeois ja tête de moine, muut kuin raasteet tai jauheet, pienin rasvapitoisuus 45 painoprosenttia kuiva-aineesta, kypsytetty vähintään kaksi kuukautta vacherin fribourgeoisin osalta, kolme kuukautta muiden osalta: — kokonaiset, kuorelliset juustot, joiden arvo vapaasti rajalla on vähintään 372,64 ECUa 100 kilon nettopainoa kohti, — tyhjiössä tai tehottomassa kaasussa pakatut palat, joissa on kuori ainakin yhdellä sivulla, nettopaino vähintään 1 kg ja jonka arvo vapaasti rajalla on vähintään 396,82 ECUa 100 kilon nettopainoa kohti, — tyhjiössä tai tehottomassa kaasussa pakatut palat, nettopaino enintään 450 g ja arvo vapaasti rajalla vähintään 430,67 ECUa 100 kilon nettopainoa kohti
c) 04.04 A	Emmental, gruyère, sbrinz ja bergkäse, muut kuin raasteet tai jauheet, pienin rasvapitoisuus 45 painoprosenttia kuiva-aineesta, ja joita on kypsytetty vähintään kolme kuukautta: — kokonaiset, kuorelliset, vuosittaisen tariffikiintiön rajoissa: a) 5 000 tonnia, Itävallasta peräisin olevat, b) 2 950 tonnia, Suomesta peräisin olevat, — tyhjiössä tai tehottomassa kaasussa pakatut palat, joissa on kuori ainakin yhdellä sivulla; nettopaino vähintään 1 kg mutta enintään 5 kg, vuosittaisen tariffikiintiön rajoissa: a) 3 000 tonnia, Itävallasta peräisin olevat, b) 1 350 tonnia, Suomesta peräisin olevat
d) 04.04 E I b) 1	Pastöroimattomasta maidosta valmistetut cheddar-juustot, pienin rasvapitoisuus 50 painoprosenttia kuiva-aineesta, joita on kypsytetty vähintään yhdeksän kuukautta, arvo vapaasti rajalla 100 kilon nettopainoa kohti vähintään: — 277,96 ECUa kokonaisilla juustoilla — 296,10 ECUa vähintään 500 g nettopainoisilla juustoilla — 308,19 ECUa pienemmillä kuin 500 g nettopainoisilla juustoilla vuosittaisen 3 250 tonnin tariffikiintiön rajoissa vuosina 1981 ja 1982
e) 04.04 E I b) 1	Kokonaiset cheddar-juustot, pienin rasvapitoisuus 50 painoprosenttia kuiva-aineesta, joita on kypsytetty vähintään kolme kuukautta ja arvo vapaasti rajalla vähintään 271,92 ECUa 100 kilon nettopainoa kohti, vuosittaisen 9 000 tonnin tariffikiintiön rajoissa

Yhteisen tulli-tariffin numero	Tavaran kuvaus
f) 04.04 E I b) 1 04.04 E I b) 2	— Cheddar — muut alanimikkeeseen 04.04 E I b 2 kuuluvat juustot jalostamiseen tarkoitetut, arvo vapaasti rajalla vähintään 247,74 ECUa 100 kilon nettopainoa kohti, vuosittaisen 3 500 tonnin tariffikiintiön rajoissa
g) 04.04 D	Sulatejuustot, muut kuin raaste tai jauhe, joiden valmistukseen on käytetty yksinomaan emmental-, gruyère- ja appenzell- juustoja ja voi sisältää lisättyä vihreää alppijuustoa (schlabziger), vähittäismyyntipakkauksissa, arvo vapaasti rajalla vähintään 243 ECUa 100 kilon nettopainoa kohti, suurin rasvapitoisuus 56 painoprosenttia kuiva-aineesta
h) 04.04 D	Sulatejuustot, muut kuin raaste tai jauhe, joiden valmistukseen on käytetty yksinomaan emmental-, gruyère- ja appenzell- juustoja ja voi sisältää lisättyä vihreää alppijuustoa (schlabziger), vähittäismyyntipakkauksissa, suurin rasvapitoisuus 56 painoprosenttia kuiva-aineesta, vuosittaisen tariffikiintiön rajoissa: a) 3 700 tonnia, Itävallasta peräisin olevat, b) 500 tonnia, Suomesta peräisin olevat
i) 04.04 E I b) 2	Tilsit ja butterkäse, suurin rasvapitoisuus 48 painoprosenttia kuiva-aineesta
k) 04.04 E I b) 2	Tilsit ja butterkäse, pienin rasvapitoisuus 48 painoprosenttia kuiva-aineesta
l) 04.04 E I b) 2	Kashkaval
m) 04.04 E I b) 2	Lampaan- tai puhvelinmaidosta valmistettu juusto, suolalientä sisältävissä astioissa tai lampaan- tai puhvelinnahkaisissa pulloissa
n) 04.04 E I b) 2	Juoksuttamattomasta juustomassasta valmistettu tilsit, jota on kypsytetty vähintään kuukausi, ja butterkäse, vuosittaisen 1 500 tonnin tariffikiintiön rajoissa, Itävallasta peräisin olevat
o) 04.04 C 04.04 E I b) 2	— Sinihomejuusto, ei kuitenkaan raaste ja jauhe, — Edam, pienin rasvapitoisuus 40 painoprosenttia kuiva-aineesta ja suurin 48 painoprosenttia kuiva-aineesta, kokonaisten juustojen nettopaino enintään 350 grammaa (niin kutsuttu "geheimratskäse"), vuosittaisen 800 tonnin tariffikiintiön rajoissa, Itävallasta peräisin olevat
p) 04.04 E I b) 2	Feta- ja kefalo-tyri -juustot, valmistettu lehmänmaidosta, suurin rasvapitoisuus 48 painoprosenttia kuiva-aineesta, vuosittaisen 150 tonnin tariffikiintiön rajoissa, Itävallasta peräisin olevat
q) 04.04 E I b) 2	Finlandia, pienin rasvapitoisuus 45 painoprosenttia kuiva-aineesta, jota on kypsytetty vähintään 100 päivää, suorakulmaiset juustokimpaleet, nettopaino vähintään 30 kiloa, vuosittaisen 2 900 tonnin tariffikiintiön rajoissa, Suomesta peräisin olevat

LIITE III

Muutokset yhteiseen tullitariffiin

1. Poistetaan 4.ryhmän 4., 5., 6. ja 7. lisähuomautus. Jäljempänä 8. lisähuomautuksesta tulee 4. lisähuomautus.

2. Korvataan nimike 04.04 seuraavasti:

"Yhteisen tullitariffin numero	Tavaran kuvaus	Tulli	
		Autonominen tulli (%) tai tuontimaksu (L)	Sopimustulli (%)
1	2	3	4
04.04	Juusto ja juustoaine:		
	A. emmental, gruyère, sbrinz, bergkäse, appenzell, vacherin fribourgeois, tête de moine, muut kuin raasteet ja jauheet	23 (L)	(b)
	B. vihreä alppijuusto (schabziger), valmistettu rasvattomasta maidosta, johon on lisätty hienoksi jauhettuja yrttejä (a)	23 (L) (c)	12
	C. sinihomejuusto, ei kuitenkaan raaste ja jauhe	23 (L)	—
	D. sulatejuusto, ei kuitenkaan raaste ja jauhe, rasvapitoisuus:		
	I. enintään 36 painoprosenttia ja rasvapitoisuus kuiva-aineen painosta:		
	a) enintään 48 painoprosenttia	23 (L)	—
	b) yli 48 painoprosenttia	23 (L)	—
	II. yli 36 painoprosenttia	23 (L)	—
	E. muut:		
	I. raastamaton tai jauhamaton, rasvapitoisuus enintään 40 painoprosenttia ja vesipitoisuus rasvattomassa juustomassassa:		
	a) enintään 47 painoprosenttia	23 (L)	—
	b) yli 47 painoprosenttia, mutta enintään 72 painoprosenttia:		
	1. cheddar	23 (L)	(d) (e)
	2. muut	23 (L)	(e)
	c) yli 72 painoprosenttia:		
	1. yksittäisissä pakkauksissa, joiden nettopaino on enintään 500 grammaa	23 (L)	—
	2. muut	23 (L)	—
	II. muut:		
	a) raaste tai jauhe	23 (L)	—
	b) muut	23 (L)	—

(a) Tähän alanimikkeeseen luokiteltaessa on noudatettava toimivaltaisten viranomaisten määräämiä edellytyksiä.

(b) Katso liite.

(c) Tuontimaksu rajoitetaan 6 prosenttiin tullausarvosta.

(d) Yhteisön toimivaltaisten viranomaisten myöntämän vuosittaisen 9 000 tonnin tariffikiintiön rajoissa kannetaan 12,09 ECUn tulli 100 kilon nettopainoa kohti kokonaisista cheddar-juustoista, joiden pienin rasvapitoisuus on 50 painoprosenttia kuiva-aineen painosta ja jota on kypsytetty vähintään kolme kuukautta ja joiden arvo vapaasti rajalla on vähintään 208,53 ECUa 100 kilon nettopainoa kohti.

"Kokonaisilla juustoilla" tarkoitetaan:

1. vähintään 33 mutta enintään 44 kilogrammaa painavia juustoja,
2. kuution tai suorakaiteen muotoisia kimpaleita, joiden nettopaino on vähintään 10 kilogrammaa

Arvorajat mukautetaan automaattisesti ottaen huomioon cheddar-juuston hinnanmuodostukseen määrittäviin tekijöihin tulleet muutokset yhteisössä. Tämä mukauttaminen tehdään yhteisön cheddar-juuston kynnyshinnan nousun tai laskun mukaisesti.

Lisäksi tätä kiintiötä sovellettaessa on noudatettava toimivaltaisten viranomaisten määräämiä edellytyksiä.

(e) Yhteisön toimivaltaisten viranomaisten myöntämän vuosittaisen 3 500 tonnin tariffikiintiön rajoissa kannetaan 12,09 ECUn tulli 100 kilon nettopainoa kohti alanimikkeeseen 04.04 E I b 1 kuuluvista kokonaisista cheddar-juustoista ja muista alanimikkeeseen 04.04 E I b 2 kuuluvista juustoista, joiden arvo vapaasti rajalla on vähintään 184,35 ECUa 100 kilon nettopainoa kohti ja jotka ovat jalostamiseen tarkoitetut.

Arvojen rajat mukautetaan automaattisesti ottaen huomioon cheddar-juuston hinnanmuodostukseen määrittäviin tekijöihin tulleet muutokset yhteisössä. Tämä mukauttaminen tehdään yhteisön cheddar-juuston kynnyshinnan nousun tai laskun mukaisesti.

Lisäksi tätä kiintiötä sovellettaessa ja loppukäyttöä todennettaessa on noudatettava toimivaltaisten viranomaisten määräämiä edellytyksiä."

3. Korvataan yhteisen tullitariffin liitteen alanimike 04.04 A seuraavasti:

"Yhteisön tullitariffin numero	Tavaran kuvaus	Sopimustulli (%)
04.04	Juusto ja juustoaine:	
	A:sta Emmental, gruyère, sbrinz, bergkäse ja appenzell, muut kuin raasteet ja jauheet:	
	— pienin rasvapitoisuus 45 painoprosenttia kuiva-aineesta, kypsytetty vähintään kolme kuukautta (a):	
	— kokonaiset juustot (b), joiden arvo vapaasti rajalla 100 kilon nettopainoa kohti on:	
	— vähintään 141,45 ECUa, mutta pienempi kuin 171,37 ECUa (lukuun ottamatta appenzellia)(c)(d)	24,18 ECUa 100 kilon nettopainoa kohti
	— vähintään 171,37 ECUa (lukuun ottamatta bergkäsea)(c)	9,07 ECUa a 100 kilon nettopainoa kohti
	— tyhjiössä tai tehottomassa kaasussa pakatut palat:	
	— joissa on kuori ainakin yhdellä sivulla, nettopaino:	
	— vähintään 1 kg mutta pienempi kuin 5 kg ja arvo vapaasti rajalla vähintään 165,63 ECUa mutta pienempi kuin 205,52 ECUa 100 kilon nettopainoa kohti (lukuun ottamatta appenzellia)(c)(d)	24,18 ECUa 100 kilon nettopainoa kohti
	— vähintään 1 kg ja arvo vapaasti rajalla vähintään 205,52 ECUa 100 kilon nettopainoa kohti (lukuun ottamatta bergkäsea)(c)	9,07 ECUa 100 kilon nettopainoa kohti
	— muut, joiden nettopaino on enintään 450 g ja arvo vapaasti rajalla vähintään 229,70 ECUa 100 kilon nettopainoa kohti (lukuun ottamatta bergkäsea)(c)(e)	9,07 ECUa 100 kilon nettopainoa kohti

(a) Tähän alanimikkeeseen luokiteltaessa on noudatettava toimivaltaisten viranomaisten määräämiä edellytyksiä.

(b) Kokonaisina juustoina pidetään juustoja, joiden nettopaino on:
— emmental: 60—130 kilogrammaa,
— gruyère ja sbrinz: 20—45 kilogrammaa,
— bergkäse: 20—60 kilogrammaa,
— appenzell: 6—8 kilogrammaa.

(c) Yhteisö pidättää oikeuden soveltaa alempia arvorajoja kuin mitä myönnytystekstissä määrätään. Arvorajat mukautetaan ilman eri toimenpiteitä 1 päivästä heinäkuuta 1970 niiden tekijöissä tapahtuvien muutosten perusteella, jotka määräävät emmentalin hinnanmuodostuksen yhteisössä.
Tällaisen mukauttamisen on perustuttava siihen, että juuston vähimmäisarvoa korotetaan tai lasketaan 14 ECUlla, kun yhteisön maidolle asettama tavoitehinta nousee tai laskee 1 ECUn/100 kg.

(d) Yhteisö pidättää oikeuden alentaa tulleja autonomisesti 24,18 ECUsta 18,13 ECUun, jos arvorajat nousevat 6,05 ECUa.

(e) Tyhjiössä pakatut palat, joiden nettopaino on pienempi kuin 450 grammaa hyväksytään ainoastaan, jos pakkauksessa on vähintään seuraavat tiedot:
— juuston nimi,
— rasvapitoisuus,
— vastaava pakkaaja,
— valmistusmaa."